

**FR: ATTENTION**

Les enfants en bas âges peuvent s'étouffer avec les boucles formées par les cordes, chaînettes, sangles et cordons internes qui permettent la manœuvre du produit. Pour éviter l'étouffement et l'enchâssement, gardez les cordons hors de portée des enfants en bas âges. Les cordons peuvent s'enrouler autour du cou d'un enfant. Eloignez les fils d'enfants et le mobilier des cordons actionnant les stores intérieurs. Ne liez pas les cordons ensemble. Assurez-vous que les cordons ne virillent pas et ne forment pas de boucle.

**RU: ВНИМАНИЕ!**

Петли на шнурках питания, цепях, лентах и витражных управляемых шнурках могут вызвать удушение ма леньких детей. Чтобы избежать удушения и запутывания, держите шнурки в недоступном для маленьких детей месте. Шнурки могут обернуться вокруг шеи ребёнка. Отодвиньте края тюль, детские польки и мебель подальше от шнурков оконных занавесок. Не связывайте шнурки. Убедитесь, то они не перекрученны и не создают петлю.

**ES: ATENCIÓN**

Los niños pequeños pueden estrangularse con los bucles formados por las cuerdas, cadenetas, correas y cordones internos que permiten maniobrar el producto. Para evitar la estrangulación y el enredado, mantenga los cordones fuera del alcance de los niños pequeños, ya que se les podrían enrollar alrededor del cuello. Coloque las camas de los niños y los muebles lejos de los cordones que accionan los estores interiores. No ate los cordones entre sí. Asegúrese de que no se retuerzan y no formen ningún bucle.

**KZ: ЕСКЕРТУ**

Күдат сымдары, төбөктер, таслапар және ашқындың басқаратын ішін сымдар жасағандардың күншіктірүү мүмкін. Тұндыруға және шашынуға жадалданып көліпкірмән шиши сымдарды жағалар котын жеткітін орында сактанаң. Сымдар бала мойында орналағанда күншік мүмкін. Тесектердең бейтерді және жиналдың күншіктірүү мүмкін. Сымдарды апшып жылжытыныз. Сымдар байланбағанын тексеріп, тізбек жасаңыз.

**PT: ATENÇÃO**

As crianças pequenas podem estrangular-se com os laços formados pelas cordas, correntes, cintas e cordões usados para operar o produto. Para evitar a estrangulamento e o emaranhamento, mantenha os cordões fora do alcance das crianças pequenas. Os cordões podem enrolar-se em volta do pescoço de uma criança. Afaste as camas das crianças e os móveis dos cordões utilizados para operar os estores interiores. Não amarre os cordões uns aos outros. Certifique-se de que os cordões não estão torcidos nem formam laços.

**UA: УВАГА!**

Петлі на шнурках живлення, ланцюгах, стрічках і внутрішніх шнурках, які управляють продуктом, можуть небезпеки задушенні в маленьких дітей. Щоб уникнути удушення й запутування, тимчасово вийніть шнурки з рукояті, коли ви жолтієте орнамента, саканьї, Сымдар бала мойында орналағанда күншік мүмкін. Тесектердең бейтерді және жиналдың күншіктірүү мүмкін. Сымдарды апшып жылжытыныз. Сымдар байланбағанын тексеріп, тізбек жасаңыз.

**IT: ATTENZIONE**

I cordoni, le catenelle, le cinghie e le corde interne per l'apertura/chiusura del prodotto potrebbero formare dei cappi: rischio di strangolamento per i bambini piccoli. Per evitare rischi di strangolamento e per prevenire l'aggrovigliamento delle corde, tenerle fuori dalla portata dei bambini piccoli. Le corde potrebbero avvolgersi attorno al collo dei bambini. Posizionare i letti dei bambini e i mobili lontano dalle corde per l'apertura/chiusura delle tende interne. Non legare insieme le corde. Assicurarsi che le corde non si allaccino e non formano cappi.

**RO: ATENȚIE**

Copiii mici se pot strangula cu bucle formate de snururile, lanțurile, șingile și cordoanele interioare care operează produsul. Pentru a evita strangularea sau prinderea, nu lăsați snururile la îndemâna copiilor mici. Acestea se pot infăsuia în jurul gâtului copilului; Mutati păturile copilor și mobila departe de snururile jaluzeelor; Nu legați snururile între ele. Asigurați-vă că acestea nu se răsucesc și nu ajung să formeze bucle.

**EL: ΠΡΟΣΟΧΗ**

Τα σχοινιά, οι αλυσίδες και οι μάντρες, καθώς και τα εσωτερικά κορδόνια για το χειρισμό του προϊόντος μπορούν να σχηματίσουν θήλες από τις οποίες τα μικρά παιδιά διατρέχουν κίνδυνο στραγγαλισμού. Για να αποφύγετε τον κίνδυνο στραγγαλισμού, κατέβαστε τα κορδόνια μακριά από μικρά παιδιά. Τα κορδόνια μπορούν να τυλιγούν γύρω από το λαιμό ενός παιδιού. Απομακρύνετε τα κρεβάτια των παιδιών και τα έπιπλα από τα κορδόνια για τα εσωτερικά στρώματα. Μη δένετε μεταξύ τους τα κορδόνια. Βεβαιωθείτε ότι τα κορδόνια δεν συστρέφονται και ότι δεν σχηματίζουν θήλια.

**BR: ATENÇÃO**

Crianças de baixa idade podem ficar estranguladas em laços formados por cordas, correntes, correias e cordões internos que permitem a operação do produto. Para evitar o estrangulamento e o entrelacamento, mantenha os cabos fora do alcance das crianças de baixa idade. Os cordões podem enrolar-se em torno do pescoço da criança. Afaste berços e móveis dos cordões usados para acionar as venezianas internas. Não ate os cordões juntos. Garanta que os cordões não estejam torcidos nem formem laços.

**PL: UWAGA**

Młodzież dzieci mogą się udusić w wyniku zaplątania w pelle powstałe ze sznurków, lancuszków, pasków i linek, służących do ponoszenia produktem. Aby zapobiec uduszeniu i zaplątaniu, linki należy umieścić w miejscu niedostępnym dla młodszych dzieci. Linki mogą owinąć się wokół szyi dziecka. Łóżeczko dziecięce oraz sprzęt należy stawiać w bezpiecznej odległości od linek sterujących roletami wewnętrznymi. Nie łączyć linki ze sobą. Upewnić się, czy linki nie są skręcone i nie tworzą petli.

**EN: WARNING**

Young children can be strangled by loops in pull-cords, chains, tapes, and inner cords that operate the product. To avoid strangulation and entanglement, keep cords out of the reach of young children. Cords may become wrapped around a child's neck. Move beds, cots and furniture away from window covering cords; Do not tie cords together. Make sure cords do not twist and create a loop.